# 中华人民共和国国务院公报

ZHONGHUA RENMIN GONGHEGUO GUOWUYUAN GONGBAO

5月5日 1960年第16号 (总号: 210) 1954年創刊

### 1110.6.7 录

中华人民共和国国务院总理和印度共和国总理联合公报	(315	)
国务院总理周恩来 4 月25日在德里記者招待会上的书面讲話	(316	)
国务院总理周恩来 4 月25日在德里記者招待会上答外国記者問	(318	)
国务院轉发商业部关于全面地建立和健全商业储运网的报告的通知	(324	)
商业部关于全面地建立和健全商业储运网的报告	(325	)
財政部、教育部关于人民公社社办中、小学經費补助的規定	(327	)
国务院关于同意台山列島由福鼎县管轄給福建省人民委員会的批复 国务院关于同意将尉犁县維文名称孔雀改为罗布諾尔給新疆維吾尔自治区	(328	)
人民委員会的批复	(328	>

# 中华人民共和国国务院总理和印度共和国总理联合公报

中华人民共和国国务院总理周恩来应印度总理賈瓦哈拉尔·尼赫魯先生的邀請,于 4月19日到达德里,商談中华人民共和国政府和印度政府之間所发生的有关边境地区的 某些分歧。陪同周恩来总理的有中华人民共和国副总理陈毅元帅、中国外交部副部长章 汉夫和中国政府的其他官員。周恩来总理和他的随行人員于4月26日早晨結束了他們对 印度的訪問。

两国总理举行了多次长时間的坦率和友好的会談。中华人民共和国总理和副总理还同印度总統、副总統和印度政府的几位高級部长举行了长时間的会談。

两国总理充分地說明了各自在涉及边境地区的問題上的立場。这导致了对两国政府的观点的更大了解,但是这些会談沒有取得解决現存分歧的結果。两国总理认为,双方的官員应該进一步对两国政府所占有的事实材料进行审查。

因此,两国总理同意,两国政府的官員应該会晤,审查、核对和研究各方用以支持 其立場的有关边界問題的一切历史文件、記录、記述、地图和其他資料,并且拟出报告 递交两国政府。这个报告将罗列一致的各点、不一致的各点或者需要更充分审查和澄清 的各点。这个报告应該有助于两国政府对这些問題的进一步考虑。\*\*

双方还同意,官員們应該从1960年6月至9月輪流在两国首都会晤。第一次会議应該在北京举行,官員們将在1960年9月底以前向两国政府报告。在进一步审查享实材料期間,双方应該作出一切努力来避免在边境地区发生摩擦和冲突。

两国总理趁会晤的机会討論了国际事务中的某些其他重要問題。两国总理欢迎即将 在巴黎举行的政府首脑会議, 并且表示希望这次会議将有助于和緩国际紧张局势、禁止 核武器的生产和使用以及促进裁軍。

1960年 4 月25日于新德里

## 国务院总理周恩来 4 月25日在德里 記者招待会上的书面讲話

我应尼赫鲁总理的邀請于1960年 4 月19日至25日在印度进行了友好訪問,我感到高兴能有此机会再次訪問伟大的印度共和国,并且向伟大的印度人民致意。在訪問期間我們受到了印度政府和尼赫魯总理盛情的欢迎和款待,对此我和陈毅副总理以及其他的同事們表示衷心的感謝。

中国人民和印度人民是亚洲的两个伟大民族。从遥远的年代起,我們两国人民一直是互相友好、互相同情,从来沒有互相敌对和互相侵犯。在我們两国先后取得独立以后,特別是自从我們共同倡导和平共处五項原則以来,两国人民的深厚友誼又在新的基础上得到进一步的发展。我們两国之間沒有基本的利害冲突。我們两国有一切理由应該千年万年地友好下去。最近一两年来,两国之間虽然在历史遺留下来的边界問題上发生了爭議,但是我們两国人民始終保持互相友好的願望。我們相信,两国之間的边界問題完全可以經过和平协商得到公平合理的解决。我們正是抱着这样的信念而来的。

在訪問期間,我同尼赫魯总理就共同关心的問題,特別是中印边界問題,作了多次的长时間的討論。我們双方關明了各自对边界問題的立場、观点和对解决这个問題的主张。我认为这种討論有助于增进彼此的了解。我和陈毅副总理、章汉夫副部长还同印度政府的几位內閣部长分別会晤,进行了坦率的討論。經过七天的会談,虽然沒有能够如我們所期望的达成解决边界問題的协議,但是双方一致同意,由双方官員会晤,审查、核对和研究有关边界問題的事实材料,向两国政府提出报告。双方还同意,在两国官員会晤期間,应該尽一切努力在边境地区避免摩擦和冲突。这些协議已見于两国总理的联合公报。我們认为,这些协議对于維持边界的安宁和继續寻找合理解决边界問題的途径是具有积极意义的。

經过两国总理坦率地交換意見,我发現我們双方不仅具有保持两国友好关系的共同 願望,而且在边界問題上也并不是不可以找到共同点或者接近之点的。我认为,可以大

#### 致归納为以下六点:

- 一、双方边界存在着争議。
- 二、在两国之間存在着一条各自行政管轄所及的实际控制设。
- 三、在确定两国边界时,某些地理原则,如分水岭、水谷、山口等应該同样适用于 边界各段。
- 四、两国边界問題的解决应該照顾到两国人民对喜馬拉雅山和略喇昆仑山的民族感情。
- 五、在两国边界問題經过商談得到解决之前,双方应該各守实际控制後,不提出領 土要求作为先决条件,但可进行个別調整。

六、为了保証边界安宁、便于商談的进行,双方在边界各段应該继續停止巡邏。

当然,对以上六点,印度政府現在还和我們有距离。但是,我认为,只要双方继續协商,这种距离是不难縮小和消除的。一旦找到了这些共同点,无疑将使双方向中印边界問題的合理解决大大地跨进一步。

中国政府一貫主张,由于中印边界从未正式划定,中印双方应該考虑历史的背景和当前的实际情况,根据两国共同倡导的五項原則,采取互諒互让的态度,通过和平友好的协商,来求得两国边界問題的合理解决。在此以前,双方应該維持边界的現状,不以片面行动,更不允許使用武力,来改变这种状况。对于一部分争执,还可以通过談判,达成临时性的协議。中国政府认为,中印友誼对于两国十亿人民和亚洲和世界和平均有极其重大的意义。这种友誼不应該、也不可能由于中印边界問題暫时未能解决而受到損害。

明天,我們就要向印度的国家領导人和伟大的印度人民告別。在这离別的前夕,我 願意再一次表明,中国政府对于解决中印边界問題和加强两国的友誼具有不可动搖的信心,并且将为此进行不懈的努力。为了使两国总理有机会再一次会談,为了促进两国的 友好关系和答謝尼赫魯总理的盛情款待,我已經邀請尼赫魯总理在他方便的时候到中国 訪問。

### 国务院总理周恩来 4 月25日在德里 記者招待会上答外国記者問

日本新聞辛迪加印籍記者薩保华: 闊下已經邀請尼赫魯总理訪問中国, 尼赫魯是否 已經接受了邀請?

周总理: 尼赫魯总理告訴我, 他将根据双方官員进行工作的情况来考虑。

印度报业托辣斯記者拉加凡:在印度,你給尼赫鲁总理的信已經都全文发表了,但 是尼赫鲁总理給你的信,中国报纸却沒有发表。讲到言論自由,你是不是准备让中国报 纸全文发表这些信?

周总理:这位先生可能沒有讀过中國报紙,中国报紙早就把尼赫魯总理給我的信和 我給尼赫魯总理的信全文发表了。

印度"政治家报"記者錢德拉:我想問一下,是什么阻碍你回到边界一两年以前的情况,因为行动是在一两年以前采取的。

周总理: 在中国这方面,这一两年同过去一样,中国政府从来沒有采取行动改变边 界現状。

"印度教徒报"記者兰加斯华米:在談判当中,两国总理认为哪一段分歧最大? 周总理:东段和西段都有爭議。中段爭議比較小。

在东段,我們的地图所画的边界綫在印度地图所画的边界綫南边、在印度地图上划入印度的这块地区,是久經中国行政管轄的地区。印度在独立以后逐漸向前推进到它目前在地图上画出来的这条綫。印度政府要求我們承认这条綫;有时候,印度政府甚至公开說这是麦克馬洪綫。我們絕对不能承认这条綫,因为这是英帝国主义在它同中国西藏地方当局的秘密換文中非法画出来的,中国历届政府从来沒有承认这条綫。虽然如此,我們顯意在中印边界問題解决前維持現状,不越过这条綫,并且在談判边界問題时,我們面意在中印边界問題解决前維持現状,不越过这条綫,并且在談判边界問題时,我們也不提出領土要求作为先决条件。由于我們采取这样一种諒解和让步的态度,所以东段边界的討論就显得时間用的少。

在西段,中国的地图关于边界綫的画法和印度的地图是不一致的。历来中国地图关 : 干这一段边界的画法虽然小有出入,但基本上是一致的。可是印度地图却变 动了 許 多 次。中国一直按照中国地图的界綫实施行政管轄,即从喀喇昆仑山口,向东南大体沿着 北和以东的边界地区,历史上从来就屬于中国管轄的。其中大部分,包括阿克 賽 欽 地 区, 是中国新疆管轄的, 小部分是屬于西藏管轄的。这种历史上的行政管轄, 我們有很 多的历史文件和資料作为証明。新中国成立以后,一直就管轄这个地区。把它作为連接 新疆南部和西藏阿里地区的主要交通要道。关于这个地区,印度地图的边界画法,在十 九世紀中叶以前,是跟中国地图相接近的。1865年以后到1943年这个时期,印度主要的 地图对这段边界的画法模模糊糊。1950年印度官方地图用顏色鑰出印度現在主张的这段 边界的輪頭,但仍然标明这个地方是未定界。最后,直到1954年正和东段边界一样才变 为諸位現在在印度报紙上所看到的那个地图的正式画法。因此,就是从一百多年来印度 自己的地图的演变,也完全可以証明这个地区的边界是沒有划定的。我們要求印度政府 对这个地区采取同中国政府在东段地区所采取的同样态度,即可以保留自己的立場,同 意从事談判,幷且不越过中国地图上所标出的中国行政管轄綫。印度政府对这个問題不 完全同意。因此,存在着比較大的爭議。两国总理在这方面討論时間也特別用的多。

在中段, 也有爭議, 但那是屬于个別地方的問題。

"印度时报"記者維尔吉斯:中国对不丹有什么要求?

周总理:很对不住,我們对不丹沒有要求,也沒有爭議。你会記得,中国政府在給 印度政府的信中,两次提到中国同錫金、不丹沒有边界的爭議,而且也很尊重印度和錫 金、不丹的正当关系。

"巴基斯坦时报"記者罗伊:尼泊尔首相柯伊拉腊說中国要求珠穆朗瑪峰,情况怎样?

周总理: 謝謝你提醒这个問題。明天我們就要到尼泊尔去了,我相信,我們会很友 好地解决这个問題的。

印度报业托辣斯記者特朗: 我是說,中国认为这个山峰是中国的,是否是真的? 周总理,事情的經过并不是同諸位所知道的那样。因为这是屬于外交問題,我們两 国总理会談的詳細內容我不打算在这里宣布。

英国"每日邮报"記者阿特金森: 你对你在德里的会談,是否感到高兴? 因为中国 沒有放弃一寸土地給印度。我願意提醒閣下,印度在这次会談的基础,就是要中国洗刷 侵略。

周总理:中国从来沒有侵略任何国家的土地,而且在历史上一向被人侵略,現在中国还有土地被别人侵占,例如台湾。我很高兴,中印两国总理在会談中完全同意双方不提領土要求作为談判的先决条件。这証明会談是在友好的基础上进行的。至于說到侵略别人的土地,这位先生代表英国报紙,当然会知道,英国到現在还占領着中国的什么地方。

印地文"今天报"記者查图維迪: 印度政府在提請中国政府注意中国地图的时候,中国政府曾經說这是国民党时代画的,沒有經过有系統的仔細勘察,一旦仔細勘察以后,就要进行訂正,这是否是虞的? 为什么你在跟尼赫魯第一次会晤和第二次会晤的时候,都沒有提出地图問題,而現在你却要根据中国历史坚持中国的要求,而要印度忘掉在英国时期发生的事情?

周总理:中国的地图是根据历史延續下来的情况画的,这当中有些地方与实际管轄情况有出入,对于这一点我們历来就是这样說的。不仅跟印度有这样的情况,跟别的邻国也有这样的情况。反过来說,别的国家的地图同中国交界的地方也有这种情况。因此,我們才多次跟尼赫魯总理說,中国地图在双方經过勘察,和划定边界以后,我們将根据双方的协議来修改各自的地图。关于这一点,先生可以从中緬边界协定中得到証明。这就是說,一旦我們签訂中緬边界协定后,双方都要修改自己的地图。但是絕不能在沒有勘察和談判划定以前,单方面地把自己的地图强加給另一方,要对方按照自己的要求修改地图,这不是友好的态度,也不是对等的态度。因此,我們不能这样作。

"联系"周刊記者貝迪: 朗久情况如何?

周总理: 朗久是在所謂麦克馬洪綫以北,这是历史材料証明了的,但是印度政府却 把朗久說成是在所謂麦克馬洪綫以南、在自己的管轄范围內。

"印度斯坦时报"記者斯瓦魯普:你跟印度領袖会談,是否得到这样一个印象,在 印度发生了很大变化,印度人民对中国人民的友好和信任正在变化,閣下是否采取了一

#### 些很激进的步驟来改变这种形势?

周总理:我不是像你那样看的。我在书面談話中已經說过,中印两国人民的友誼是永恒的,边界問題的爭議是暫时的。在两国政府交涉解决的过程中,可能存在着一时的隔閡,但是,經过这次会談,双方进一步增进了了解。我相信,这一时的烏云是会消除的,因为中印两国人民沒有根本利益的冲突。我們不仅过去友好,而且会干年万年地友好下去。我願意向在座的各位,特別是向广大的印度人民表示中国人民和中国政府,对于印度、和中国周围的任何其他国家都沒有領土要求。我們絕不会侵略任何国家的一寸土地,当然我們也不容忍人家侵略我們。至于中印两国关系,我坚决相信边界的一时糾紛能够得到解决,两国人民会永远友好下去,印度絕大多数人民願意对中国友好的观念也沒有改变。不久前,在德里的中国农业展覽得到广大印度人民的欣賞和重视,就說明了这一点,我願意借此机会通过各位向广大的印度人民致謝。我和我的同事們自然可以在促进中印友好方面作一些工作,但是最重要的是两个伟大国家十亿人民的团結,这是任何反动力量也破坏不了的。

北美新聞联盟和妇女新聞社女記者謝巴德: 你可否考虑邀請艾森豪威尔总統訪問北京,但并不因此約束美国要承认紅色中国?

周总理:你的好意却被你提出的条件打消了。因为既然美国不承认新中国,中国如何能够激請美国的元首艾森豪威尔总統訪問北京呢?

又問: 我的第二个問題是代表妇女新聞社提出的。你作为一个六十二岁的人看来气色异常好,你如何注意自己的健康? 是否經常运动? 或者有特别的飲食?

周总理: 謝謝你。我是一个东方人,我是按东方人的生活方式生活的。

英国广播公司駐德里記者惠勒:在你同印度領袖的会談中,他們是否提出了中国侵略了印度的問題?对这样一个基本分歧,两国在会談中如何解决的?如果这个問題在两国总理会談中沒有解决,官員們会談又如何能解决呢?

周总理:这是西方帝国主义的想法。在这次会談中,我們沒有提出这样的問題。如果印度政府的首脑們提出这样的問題,不仅不合乎客观事实,而且是不友好的。我只能 說,我們两个友好的国家不願意在这一点上滿足西方国家的希望。

"阿薩姆論坛报"記者夏尔馬、鉴于关于烏热这块小地方的談判还拖了三年时間沒

有解决,两国政府是否給了他們的官員特別的指示,使将来的会談加速进行?

周总理: 烏热問題尽管爭議了很久,但是幷沒有引起冲突,而且总会解决的。关于 两国官員会談的职权范围,联合公报已予发表,当然为了便利他們的工作,两国政府还 要进一步分別給他們以指示。公报已經表示了这样的願望,希望两国官員的工作,有利 于两国政府进一步考虑解决边界問題。

"印度时报"記者英德捷特:你說一个国家不应把它的地图强加于另一个国家。为了保持你所說的永恒的友誼,你能否同意把拉达克地区中立化,就像尼赫魯总理所建議的那样?

周总理: 在这次会談中,尼赫魯总理并沒有坚持这样的要求。如果尼赫魯总理提出 要中国从阿克賽欽地区就是你所說的拉达克撤出,那么,中国政府也可以同样地提出要 印度从东段地区就是在中国和印度地图在东段画法有很大出入的那个地区撤出来,这印 度政府如何能够接受? 当然中国政府并沒有那样提出。

"联系"周刊記者貝迪:可否认为,你的立場已經从开始談判时有了改变?

周总理:中国的立場就是友好地、公平合理地解决两国的边境爭議,首先达成原則的协議。这个立場沒有改变,至于具体問題这次会談沒有能够接触很多。

印地文"新世界报"記者薩克森納:除了边界問題外,两国总理會否提出了一些埋怨的問題,如西藏問題,达賴喇嘛政治避难問題,遵守和平共处五項原則問題?"印度人民和政府是否作了一些事冒犯了你們的感情?

周总理:提到西藏問題,这賴主要是他的追随者为了維持在西藏的农奴制度而进行叛变,但失敗了,他們逃到印度来。在印度,他們得到政治避难。这是国际上通常惯例,我們沒有什么反对意見。但是他們到印度以后的活动超过了这个范围。印度政府曾多次对中国政府說,将不让达賴喇嘛和他的追随者在印度进行任何反对新中国的政治活动。但是达賴及其追随者在印度国内和国外进行的反对中国的活动,已有不少次。这是我們感到遺憾的。

西藏是中国的一部分,这是印度政府所承认了的。我可以告訴这位先生,絕大多数 西藏人民現在已經从农奴制度下得到解放,他們分得了土地,进行了民主改革。西藏經 济将不断发展,人口也将会增加,它将永远成为中国各民族大家庭中的一員。任何外国 干涉中国內政的行为,都是注定要失敗的,这种行为本身就违背了中印两国所共同倡議的五項原則。

"芝加哥每日新聞"記者弗里登貝格: 在你今晚的书面談話中談到, 双方在解决問題以前,可保持一条实际控制綫。假如不能获得解决, 你是否也会建議这样做?

周总理: 这条实际控制綫,不仅存在于东段,而且存在于西段,存在于中段。对双方来讲,保持这条实际控制綫,并且在边界各段都停止巡邏,就能够避免边境冲突,便利談判的进行,这是我們所坚持的。

捷克斯洛伐克广播电台記者魯佩耳特: 在联合公报中曾提到,双方討論了国际形势。你可否告訴我們一些在这方面的会談情况,特別是中国对于大国会議的态度?

周总理: 公报上已經提到我們对即将举行的大国会議寄以希望,希望它有助于緩和 国际紧张局势,禁止核武器,促进裁軍。至于中国政府的态度,中国政府多次声明完全 支持苏联政府关于全面裁軍問題、柏林問題和其他一些問題的主张。

"巴基斯坦时报"記者罗伊: 你这次来,发現尼赫魯同上次1956年是否一样,还是有些不同?

周总理:尼赫魯总理和我个人都一样表示了維持中印友好的共同願望。关于边界問題,我們各自闡明彼此的意見和立場,在这方面談得多些。

英国"每日电訊报"記者麦克法尔加:达賴喇嘛来到印度时,中国政府的声明說他是在他的随从者劫持下被迫来到印度的。由于这种想法,当你們成立新的西藏政府的时候,給达賴保留一席的位置,但在你刚才回答問題时,你說达賴喇嘛和他的追随者进行着某些反对中国的活动,好像达賴在印度是一个自由而独立的人,因此我要問:一、什么使中国政府改变了以前的看法? 二、你們采取了什么行动来告訴中国人民达賴喇嘛在印度进行反对中国的活动?三、西藏自治区領袖的职位是否还給达賴保留着?

周总理: 达賴在离开拉薩以前, 当时写給中国当局的三封信, 証明他是被他周围的人劫持的。这三封信, 达賴到印度后也承认了。中国人民对达賴是留有余地的, 不仅給他保留着西藏自治区筹备委員会主任委員的职位, 并且还保留着他的全国人民代表大会常务委員会副委員长的职位。但达賴周围的人, 却使达賴越走越远拖他背叛祖国, 尽量阻挠他回到祖国的怀抱。至于現在达賴的自由意志究竟有多少, 因为我沒有見到他, 我

不能回答这个問題。

泰米尔文日报"每日新聞报"-記者庫尔卡尼: 你除邀請尼赫魯总理外, 曾否邀請其 他部长訪問中國?

周总理: 我們在同印度政府其他部长們見面时表示过邀請他們訪問中国。当然,正 式的邀請还有待于政府**发**出請帖。

庫尔卡尼: 你是否激請了所有部长?

周总理: 我們幷沒有邀請所有部长,如果他們願意去訪問中国,我們是欢迎的。

"組織家报"記者馬尔加尼:如果双方官員也像两国总理一样达不成协議,那将怎样?

周总理:我不願作这种悲观的想法。我們是抱有中印友好的信心的,事情总会向有利方向发展。当然这需要一些时間。如果我們沒有真誠願望和信心,我們不会到德里来。如果需要的話,为了伟大的中印两国人民的友好,我,或者其他人,还会再来德里的。

# 国务院轉发商业部关于全面地建立和健全商业储运网的报告的通知

1960年4月12日

在工农业生产不断跃进的情况下,交通运輸的任务大大加重了。这就要求我們从各方面更好地組織农副产品和其他商品的运輸工作。商业部提出建立和健全儲 运 网 的 办 法,是合理地、节約地使用运輸力和仓儲設备的一个好办法。現在把他們关于全国儲运会議的报告,轉发給你們,請你們重視这个問題,組織有关部門把儲运网迅速地建立和健全起来。

#### 商业部关于全面地建立和健全商业储运网的报告

#### 1960年3月12日

商业部于 2 月22日至 3 月 8 日在兰州召开全国储运会議。除总結1959年 储 运 工 作 外,着重地研究了建立与健全全国商业储运网的問題。

几年来,商业部門在集中办理儲运工作方面,已經初步取得了一些經驗。截至目前 为止,全国已有36个城市和151个交通中心点,分別建立了集中办理儲运业务的机构, 其他地区还是由各个业务单位分別办理,沒有組織起来,还不能形成一个完整的儲运 図。去年江西全省和浙江的萧山县、四川的富順县,在集中办理储运业务的基础上,开 始建立全省范围的或全县范围的储运网,获得很大效果。这些地区的經驗表明,集中办理储运和建立储运网有十大好处: 1、进一步适应了生产发展和商品流通扩大的需要; 2、便于进行商业、交通、搬运等部門大协作,开展产、运、銷一条龙; 3、便于加强 商品运輸的計划性,密切銜接长途和短途运輸計划,合理使用运輸工具; 4、便于根据 物資輕重緩急,通盘安排运力; 5、便于挖掘运輸潜力,全面开展捎脚运輸; 6、便于 零担拼整車和輕重物資配装; 7、便于进一步开展直綫运輸; 8,便于調剂仓庫余缺, 綜合利用仓容; 9、便于大搞技术革新和技术革命; 10、节約人力、物力和財力。

1960年商业部系統商品长途、短途运輸总量增长很大,在整个社会运輸十分繁忙的情况下,交通运輸部門要求各个物資托运单位按部門归口,統一訂計划。此外,在人民公社化后,农村中的生产是大規模的,农副产品的收购工作也是大量的、集中的。因此,收购、加工、储存和调运,也必须是大規模的、集中的,否則就不能适应大規模生产的要求。根据以上情况,有必要把同一地区分散办理储运业务的单位,尽可能适当地组織起来,建立統一的储运业务机构,使上下左右之間有机地联結起来,形成一个全国范围的储运网。

会議一致认为,建立与健全儲运网是多快好省地完成商品儲运任务的关键,也是商业储运工作上的一項重大改革,对保証做好农副产品购和其他商品銷調存工作将起到很大的作用。为了使这一工作順利进行,会議研究出以下意見:

一、建立和健全储运网,必須本着便于党委加强領导,有利于商品流通,有利于增产节約,有利于与交通运輸部門协作(包括与交通建設規划的結合)的原則进行。以行政区划为主,結合經济区划,按照"統一領导,統一規划,分級設站,分級管理,划片定点,纵横相連"的原則合理地設置网点。在規划和設置网点时,要考虑农副产品如何"上"得来,工业品如何"下"得去,以及两者如何結合。农副产品较多的省(区),应当把农副产品的运輸放在第一位。

二、儲运网是为生产和商品流通服务的。一切储运业务机构都要树立为生产和商品流通服务的思想,千方百計地便利业务。收取手續費和儲存費用的标准,应当低于原来分散办理时的費用水平(經营管理改善了,費用还应进一步降低)。储运业务机构要努力改进工作,降低費用,实行經济核算(县級是否实行經济核算由县确定),但不負担上繳利潤任务。衡量储运业务机构的工作成績,应当以有利商品流通,便利业务和經营管理的改善为标准。

三、商业储运机构的設置,在省級,一般地应当是行政与企业分設,如果是行政与企业合一,则必須以指导系統工作为主。在专区一級,一般地可以行政与企业合一设置,但应加强系统工作的指导。在县級,应当是行政与企业合一,除加强系统工作的指导以外,并办理储运业务。同时还要制定必要的制度,以密切地区、单位之間的联系,保証业务的順利进行。

四、建立与健全儲远网的步驟,应当从实际出发,根据积极、稳妥和先易后难的精神,首先把在同一地区同时又适合于統一办理运輸的单位集中管理起来;中轉仓庫也可以早些集中管理起来;一般仓庫要按照不同的具体情况,确定集中管理或是仍由专业机构分别管理。要求各地立即动手,做好一切准备,在二季度内把网建好,以迎接购銷旺季的到来。

五、建立与健全儲运网,不只是一項业务工作,其影响所及也不只是商业工作中的个别方面,而是涉及到商业网、农产品采购加工网、中轉运輸和仓庫网;涉及到計划流計、財务結算制度;同时还涉及到交通运輸部門、銀行部門,以及地区之間、城乡之間等各个方面。因此必須在党委統一領导下,加强上下、左右、內外之間的联系,大兴协作之风,充分发动群众,才能把儲运网迅速建立与健全起来,从而更好地完成今年各項

以上是否有当,請指示。

# 財政部、教育部关于人民公社社办中、小学經費补助的規定

#### 1960年3月21日

党中央提出发展教育事业要实行"两条腿走路"的方針以来,我国的教育事业有了很大的发展。为了更好地发展教育事业,国家对公社举办的普通中、小学和农业中学及其它职业中学,应該根据不同情况,在人力、物力、財力的可能范围内,給以必要的扶持。关于經費的补助,現作如下規定,希各地参照执行。

- 一、人民公社举办的中、小学应力求自力更生。經費筹措办法可以多种多样。公社可以从公益金中抽出一定比例用来发展中、小学教育事业;也可以結合向学生收取杂費或分摊工分的办法来解决經費开支;对普通中学和农业中学及其它职业中学还可以由公社拨給学校一定土地,用学生参加生产劳动的收入解决經費开支。
- 二、对山区、少数民族地区、或遭灾严重地区和一般經济条件較差地区的公社所办学校,其經費經公社和群众积极筹措后,还有困难的,可根据情况給予临时性或一定时期的經費补助,以扶持其发展、巩固。經济基础虽差,但在同样条件下,能积极克服困难,使学校得以巩固、发展者,应酌給教学仪器等物质奖励。
- 三、补助的款項,以补助解决教师工資、专职教师的集体福利(如医疗費等)为主。对新举办的学校,也可根据情况,酌予补助基本建設管或教学設备购置营。
- 四、补助、奖励費的經費来源。国家預算中适当編列对社办学校的补助、奖励費,不足时,可在地方自筹經費中酌拨一部分款項。
- 五、对城市街道举办的中、小学,也可以根据本規定的精神,給以必要的扶持。具 体实施办法由各地自行規定,并报財政部、教育部备查。

### 国务院关于同意台山列島由福鼎县管轄 給福建省人民委員会的批复

1960年4月21日

1960年1月15日报告收悉。同意前由浙江省划归你省的台山列島由福鼎县管轄。

### 国务院关于同意将尉犁县維文名称孔雀改为罗布諾尔 給新疆維吾尔自治区人民委員会的批复

1960年4月22日

1960年2月2日报告收悉。同意将尉犁县維文名称"孔雀"(音譯)改为"罗布諾尔"(音譯)。